



Cylchlythyr y Nadolig



2022-2023



Christmas Newsletter



Neges wrth y Pennaeth

A message from the Headteacher

Am dymor a hanner arbennig! Hoffwn gymryd y cyfle hwn i ddiolch i'r holl staff, plant, rhieni a llywodraethwyr Sant Curig am eu holl waith caled yn ystod y tymor yma. Mae'r Nadolig yn amser arbennig a dwi'n siŵr dyma'r Nadolig cyntaf ers amser y byddwn yn gallu dathlu gyda'n teuluoedd.

Mae ein plant arbennig wedi gweithio'n hynod o galed ymhob dosbarth yn ystod y tymor ac wedi gweithio'n ddiflino i siarad yn Gymraeg. Gwelwyd llwyth o themâu cyffrous a digwyddiadau diddorol ar draws yr ysgol - diolch i bawb am eu cyfraniad. Gallwch ddarllen mwy amdanynt yn y cylchlythyr.

Braf oedd gallu croesawu rhieni nol i wyllo gwasanaethau dosbarth yn ystod y tymor. Fe ddaeth rhieni blynnyddoedd 4 a 6 mewn i wyllo eu plant yn perfformio ar lwyfan ysgol am y tro cyntaf ers amser. Diolch am eich cefnogaeth!

Fe dderbyniodd yr ysgol glod gan y Consortiwm hefyd am ei gwaith gyda'r iaith Gymraeg. Fe rannwn yr erthygl gyda chi pan fydd ar gael.

Cafwyd ymweliad gan gwmmi Paul Dix (When the adults change) yn ystod y tymor hefyd gyda'r ysgol yn derbyn canmoliaeth fawr am y ffordd rydym yn trin a siarad gyda'n disgyblion. Fe dderbynion glod enfawr hefyd am ymddygiad a chwarteisi ein plant - clod i ni gyd rhannu a dathlu!

Yn olaf, gobeithio y cewch chi, ein teuluoedd cefnogol, Nadolig bendigedig ac edrychwn ymlaen at eich croesawu yn ôl atom ar y 10fed o Ionawr. Mae'r staff eisoes wedi bod yn cynllunio gweithgareddau cyffrous ar gyfer tymor nesaf a braf oedd eich gweld gyda ni yn dathlu cyngherddau Nadolig Sant Curig eleni.

Nadolig Llawen i holl #DeuluCurig.



What a wonderful term! I would like to take this opportunity to thank all the staff, children, parents and governors of Sant Curig for all their hard work during this term. Christmas is a special time of year and I'm sure this will be the first Christmas in a while that we will properly be able to celebrate with our families.

Our children have worked extremely hard in every class during the long term and have worked tirelessly to speak in Welsh. Lots of exciting themes and interesting events were seen across the school - thanks to everyone for their contribution. You can read more about these in this newsletter.

It was nice to be able to welcome parents back to watch class assemblies during the term. Parents of years 4 and 6 came in to watch their children perform on a school stage for the first time in a while. Thank you for your support!

The school also received praise from the Central South Consortium for its work with the Welsh language. We will share the article with you when it is available.

There was also a visit from the Paul Dix company (When the adults change) during the term with the school receiving great praise for the way we treat and talk to our pupils. We also received huge praise for our children's behavior and courtesy - praise for us all to share and celebrate!

Finally, I hope you, our supportive families, have a wonderful Christmas and we look forward to welcoming you back to us on the 10th of January. The staff have already been planning exciting activities for next term and it was lovely to see you with us celebrating this year's Christmas concerts here at Ysgol Sant Curig.

Merry Christmas to all the #CurigFamily!



Cyngor Siarter Iaith Welsh Language Charter

Hoffem longyfarch aelodau newydd y Cyngor Siarter Iaith eleni. Da iawn chi!

Mae'r tymor wedi bod yn brysur wrth i ni ddatlu ein Cymreictod mewn sawl modd.

Cofio am arwyr hanesyddol gyda Dydd Owain Glyndŵr ac awdur enwog T.Llew Jones heb anghofio 'Diwrnod Shw'mae/Su' Mae'. Diolch i bawb am ymateb i'r her o gartref.

Yn ystod y tymor roeddem yn falch iawn fel Ysgol i allu cefnogi tîm pêl-droed Cymru yng Nghwpan y Byd gyda Jambori yr Urdd ac yna gwylio gêm arbennig yn ystod y gystadleuaeth. Diolch i bawb am gefnogi.

Mae'r Cyngor wedi bod yn prysur greu fideo arbennig ac wedi llwyddo i ennill cais am grant er mwyn cefnogi ein cynllun Siarter Iaith. Llongyfarchiadau mawr i'r Criw Cymreictod am yr holl waith. Bydd newyddion cyffroes gennym ni er mwyn datlu diwedd y tymor!

We would like to congratulate our new members for the council this year.

This term has been busy as we celebrated several aspects of our Welsh heritage and language such as:

Remembering heroes from our history with Owain Glyndwr Day and famous author T.Llew Jones. We also enjoyed ensuring we greeted each other correctly during 'Su' Mae/Shw Mae Day' back in October. Thanks to all who responded to the challenge.

We have been immensely proud of the efforts of the Welsh team during the current World Cup and enjoyed celebrating their achievements with the Urdd Jamboree and supporting the team during a recent game. Thanks to all who contributed to our own Welsh Wall.

Finally, we wish to thank the council members for their efforts in creating a video as part of a Dragons Den project and successfully obtained a grant which will support our Welsh Language Charter for the coming year. We have very exciting news to share before the end of term!



Blwyddyn 5

Am dymor prysur! Ein cwestiwn ar gyfer tymor yr Hydref oedd 'Ble ddechreuodd traddodiadau y Nadolig?' gan edrych ar y diwydiant Glo ac Oes Fictoria yn benodol. Ar ddechrau'r tymor, aethom am dro i weld cerflun David Davies a Dociau'r Barri. Ym mis Hydref, cawsom wythnos o hwyl yng Ngwersyll yr Urdd, Llangrannog. Diolch i Mr Llwyd, Miss Owen, Mrs Weighell a Mrs Lee am ofalu amdanom mor wych. Diolch hefyd i Mrs Francis a Mr Jones a ddaeth i ymweld â ni yn ystod yr wythnos! Edrychom yn fanwl ar draddodiadau'r Nadolig yng nghyfnod Oes Fictoria a'u cymharu â thraddodiadau heddiw. Yng nghanol prysurdeb y Nadolig, cawsom hefyd gyfle i ddathlu diwedd ein taith drwy ymweld â Sain Ffagan. Am drip bendigedig! Roedd yn ddiwedd glo hyfryd i dymor prysur iawn.



What a busy term! Our question for the Autumn term was 'Where did Christmas traditions begin?', looking at the Coal industry and the Victorian era in particular. At the start of the term, we went for a walk to see the David Davies statue and Barry Docks. October saw our residential week in beautiful Llangrannog. Thank you to Mr Llwyd, Miss Owen, Mrs Weighell and Mrs Lee for looking after us so wonderfully. Thanks also to Mrs Francis and Mr Jones who came to visit us during the week! We have recently been studying Christmas traditions in the Victorian period and compared them with today's traditions. Amidst the busy Christmas period we had the opportunity to celebrate the end of our journey by visiting St Fagans. What a wonderful trip! It was a lovely end to a very busy term.

Dosbarth Derbyn

Dyma ni ar ddiwedd ein tymor cyntaf yn y Dosbarth Derbyn. Rydym wedi cael tymor prysur iawn ac rydym wedi mwynhau pob eiliad.

Rydym wedi bod yn brysur yn adnabod a ffurfio llythrennau melyn a glas Tric a Chlic yn ogystal â defnyddio ein sgiliau darllen i ddechrau adeiladu geiriau.

Mae pawb wedi mwynhau ein sesiynau CLIC ac wedi bod yn cyfri, adnabod rhifau a ffurfio rhifau yn y dosbarth.

Yn ystod y tymor rydym wedi darllen stori'r Gryffalo ac wedi gwneud llawer o weithgareddau diddorol yn ymwneud â'r stori. Roedd pawb wedi mwynhau creu tŷ i'r Gryffalo allan o frigau, lego a blociau pren ac roeddwn wedi creu'r Gryffalo allan o does.

Aethom allan i gasglu dail ac arsylwi ar y newidiadau yn lliw'r dail o'n cwmpas. Cawsom hwyl a sbri yn ein gwersi gwyddoniaeth ac fe gynhalion ni arbrogion lliw gyda skittles a lliw bwyd.

Rydym hefyd wedi dathlu fod Cymru yng nghystadleuaeth Cwpan y Byd trwy liwio baneri a hetiau a chreu dreigiau o does. Cawsom lawer o hwyl yn canu a dawnsio'n Jambori'r Urdd.

Rydym yn edrych ymlaen at dymor llawn prysurdeb a hwyl yn y flwyddyn Newydd.

Nadolig Llawen a Blwyddyn Newydd Dda!

It has been a very busy and happy first term in the Reception class. We have been busy recognising and forming the yellow and blue Tric a Chlic letters as well as blending these sounds to read simple words. Everyone has enjoyed our daily CLIC sessions where we have been recognising and forming numbers as well as practicing counting objects. Our book for this term has been The Gruffalo and we have enjoyed discussing the story and doing lots of different activities based around the book. We have made a house for the Gruffalo from twigs, lego and wooden blocks as well as creating a Gruffalo out of salt dough. During the term we have also explored the school grounds and have learnt about the changes in our environment and the changes in the colours of leaves in the Autumn. We've had lots of fun taking part in science experiments such as creating a rainbow with water and skittles and making colour travel by using paper towels and food colouring.

We have also celebrated the Welsh football team competing in the World cup by creating flags and hats and making Welsh dragons out of playdough. Everybody had a great time dancing and singing in the Urdd Jambori.

We look forward to another busy and happy term next year.

Merry Christmas and a Happy New Year!



Diolch ...



Diolch i bawb a wnaeth helpu godi arian tuag at 'Plant Mewn Angen'. Fe wnaeth y plant wisgo fel staff ysgol ar y diwrnod a chodwyd £295 i'r elusen.

Casglwyd nifer o eitemau bwyd er budd 'Banc Bwyd y Fro' a chodwyd arian i'r 'Apêl Pabi'! Diolch i bawb am eu cyfraniadau!

Fe wnaethon ni hefyd godi £250 tuag at y 'Dogs Trust' a £234 ar gyfer 'Banc Bwyd y Fro' gyda'n siop elusen blwyddyn 4!



Thank you to everyone who helped raise money for 'Children in Need'. The children dressed up as school staff and raised £295 for the charity.

We collected many food items to give to the 'Vale Food Bank' and raised money for the 'Poppy Appeal'! Thank you to everyone for their donations!

We also raised £250 towards the 'Dogs Trust' and £234 for the 'Vale Food Bank' with our year 4 charity sale!



Pob hwyl Miss Withey a Mrs Sampson!

Byddwn yn ffarwelio â Miss Withey a Mrs Sampson ar ddiwedd y tymor ac fel ysgol rydym yn diolch yn fawr iawn iddyn nhw am eu holl waith caled ar hyd y blynyddoedd. Mae cannoedd o blant wedi elwa o'u chymorth a'u chefnogaeth a dymunwn yn dda wrth iddyn nhw ddechrau cyfnodau newydd yn eu bywydau. Diolch yn fawr iawn!

We shall be saying goodbye to both Miss Withey & Mrs Sampson at the end of this term and we would like to wish them well as they both start new chapters in their lives. They have helped and supported hundreds of pupils during their time at Sant Curig and as a school we would like to thank them for all they have done!



Croeso nol...

Rydym yn hapus i groesawu Mrs Bethan Collins (Miss Donaldson) nol i deulu Sant Curig. Mae hi wedi treulio nifer o flynyddoedd gyda ni o'r blaen ac yn gyfarwydd â'r gweithrediadau o ddydd i ddydd ac yn deall ethos cynnes, gofalgwr yr ysgol.

We are happy to be welcoming Mrs Bethan Collins (Miss Donaldson) back to the Sant Curig family. She has spent many years with us before and is familiar with the day to day operations and understands the warm, caring ethos of the school.



Blwyddyn 2



Rydym wedi cael tymor prysur iawn ym Mlwyddyn 2.

Ein thema y tymor hwn oedd 'Ble yn y byd mae'r Barri?' Rhoddodd hyn gyfle i ni graffu'n fanylach ar ein milltir sgwâr ond gan hefyd ddysgu am safle'r Barri yn y byd ehangach.

We have had a very busy term in Year 2. Our theme this term was 'Where in the world is Barry?' This gave us the opportunity to look at our area in more detail but to also learn about Barry's place in the wider world.

Fe ddysgom am nodweddion unigryw'r Barri a dysgu am ei hanes cyfoethog. Yn ogystal, fe ddysgom am ddaeryddiaeth yr ardal a'r wlad.

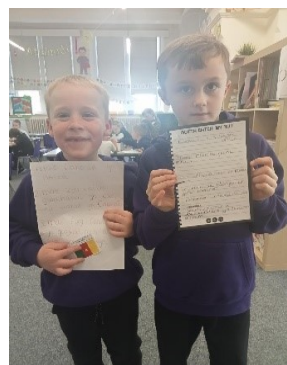
We learned about Barry's unique characteristics and learned about its rich history. In addition, we learned about the geography of the area and the country.

Ers hanner tymor rydym ni wedi bod yn mwynhau dilyn Cwpan y Byd pêl-droed y dynion a chefnogi ein tîm cenedlaethol. Roedd teimlad o falchder mawr ymhlith y disgyblion wrth i ni ddysgu caneuon gwladgarol i ddangos ein cefnogaeth. Roedd hi'n gyfle arbennig i ni ddysgu am wledydd eraill hefyd. Gwnaeth y plant ymchwil ardderchog gartref gan gyflwyno eu canfyddiadau ar wahanol wledydd yn wych!

Since half term we've been enjoying following the men's football World Cup and supporting our national team. There was a feeling of great pride among the pupils as we learned patriotic songs to show our support. It was a special opportunity for us to learn about other countries too. The children did excellent research at home and presented their findings on different countries brilliantly!

Rydym wedi bod yn brysur iawn yn paratoi ar gyfer ein gwasanaeth Nadolig a'r ffair Nadolig. Rydym yn ddiolchgar iawn i chi fel rhieni a theuluoedd am eich cefnogaeth a gobeithiwn y cewch chi Nadolig dedwydd iawn.

We have been very busy preparing for our Christmas concert and the Christmas fair. We are very grateful to you as parents and families for your support and we hope you have a very happy Christmas.



Blwyddyn 6

Wel am dymor llawn hwyl a sbri i ni gyd ym mlwyddyn 6! Ein cwestiwn ymholi yn ystod y tymor oedd, 'Sut mae digwyddiadau hanesyddol wedi effeithio ar fy ardal leol?' Dysgom am brif ddigwyddiadau'r Ail Ryfel Byd megis y Blits yn Abertawe, bomio yn y dociau, faciws yng Nghymru a phwysigrwydd cysgodfannau Anderson. Yna dysgom am effaith propaganda a hanes Anne Frank. Edrychom ar hawliau plant a sut mae rhain yn wahanol heddi i gymharu gyda chyfnod yr Ail Ryfel Byd. Pleser oedd gwahodd rhieni i'r ysgol i weld ein gwasanaeth ddosbarth. Rydym nawr yn edrych ymlaen at deithio yn ôl mewn amser a gwisgo fel faciws am y diwrnod i ddathlu diwedd taith y tymor! Cawsom gyfle i fwynhau ar gwrs preswyl yng Nglan-llyn ym mhle cafodd y disgyblion profiadau bythgofiadwy wrth ddatblygu'n ddysgwyr mentrus trwy fentro'n bwylog a dyfalbarhau!

Cawsom ni bythefnos hwylus yn dathlu'r Cwpan y Byd 2022. Cwblhawyd llawer o weithgareddau hwylus gan greu cardiau 'top trumps' a dysgu am hanes y gystadleuaeth gan greu llinell amser. Datblygwyd eu gwybodaeth o'r byd gan leoli gwledydd ar fap. Astudiwyd araith anhygoel Michael Sheen gan ysbrydoli tîm Cymru gydag araith ein hunain. Arbennig oedd gweld dathliadau creadigol y disgyblion os sgoriwyd gôl, a gwelir y dathliadau yma yn ystod amseroedd chwarae ein hunain! Defnyddiwyd data o'r gystadleuaeth er mwyn llunio graffiau bar, llinell a siartiau cylch. Gan gefnogi Cymru ar hyd eu taith, er y canlyniadau, rydym yn falch iawn o weld Cymru ar y llwyfan mawr. Dathlwyd diwedd ein pythefnos gan wylïo Cymru yn erbyn Iran yn y neuadd, am ddathliad! Hyfryd oedd gweld môr o goch a chanu di-ri.



A term full of excitement and fun for all in year 6! Our enquiry question this term was, 'How have historical events effected our local community?'. We learnt about key events of World War II such as the Swansea Blitz, the bombing of the Docks, evacuees in Wales and the importance of Anderson shelters. Then we learnt about the effect of propaganda and the history of Anne Frank. We looked at children's rights and how these differ between now and during WWII. It was a pleasure inviting parents to the school for our class assembly. We now look forward to go back in time as an evacuee for a day celebrating the end of our term topic! We thoroughly enjoyed our time at Glan-llyn where the pupils received unforgettable experiences as they used skills that allowed them to develop into enterprising learners by taking risks calmly and persevering.

We also celebrated the World Cup 2022. The pupils completed many fun tasks which included making their own top trump cards and learning and researching about the history of the competition by completing a timeline. They developed their knowledge and understanding of geography by locating countries on a map of the world. We studied the incredible speech by Michael Sheen which inspired us to write our own speech to support Wales. It was excellent to see the pupils create their own goal celebration which was seen to great effect during our play times! We used data from the competition to draw bar charts, line graphs and pie charts. Whilst supporting Wales along their journey, despite the results, we are very proud of seeing Wales on the big stage. We celebrated the end of our fortnight by watching Wales play against Iran in our school hall. The red wall was singing from start to finish!

Cyngor Ysgol / School Council

Dechreuom y flwyddyn trwy groesawi ein aelodau newydd.

Rydym wedi bod yn brysur tu hwnt y tymor yma yn ymweld â banciau bwyd lleol y Barri a chynllunio ar gyfer prosiect cyffrous! Bwriad y prosiect yma yw dysgu sut mae'r banc bwyd yn gweithio a chreu cyflwyniad i rannu gydag ysgolion eraill. Braint yw cael bod yn rhan o'r prosiect ac i fod yr ysgol Gymraeg gyntaf o'r fath i'w wneud.

Yn fwy diweddar, aethom ati i drefnu diwrnod Plant Mewn Angen. Cynhaliwyd sgwrs i benderfynu ar thema i ddatlu'r diwrnod. Pleidleisiodd y disgyblion i wisgo fel staff a'r staff i wisgo fel disgyblion er mwyn codi arian ar gyfer yr elusen. Rydym yn gobeithio eich bod wedi mwynhau ein lluniau ar Drydar!



We started the year by welcoming our new members.

We have been extremely busy this term visiting the local Barry food banks and planning for an exciting project! The aim of this project is to learn how the food bank works and create a presentation to share with other schools. It is a privilege to be part of the project and to be the first Welsh medium school to do it.

More recently, we began organising a Children in Need day. A conversation was held to decide on a theme to celebrate the day. The pupils voted to dress as staff and the staff to dress as pupils in order to raise money for the charity. We hope you enjoyed our photos on Twitter!



Blwyddyn 1!



Am dymor prysur a hwyl ym mlwyddyn 1. Rydym wedi mwynhau ein sesiynau Mercher Mwdlyd yn fawr iawn, yn enwedig ein hymwelriad i'r ardd wyllt yn ystod adeg Calan Gaeaf! Yn ystod yr hanner tymor cyntaf, buom yn dysgu am bobl sy'n ein helpu ac roeddwn ni wrth ein boddau yn gwisgo i fyny. Cawsom barti a disgo i ddatlu diwedd y thema. Yn ystod yr ail hanner tymor, buom yn darllen stori Y Tri Mochyn Bach. Erbyn hyn, rydym yn gallu adrodd y stori gyfan! Buom yn adeiladu, arbrofi a chwarae rôl ynghyd a chwblhau ein tasgau Dojo! Diolch am dymor arbennig Blwyddyn 1!



What a busy and fun term we've had in Year 1. We have thoroughly enjoyed our Welly Wednesday sessions, especially our visit to the Wild Garden during Halloween! During the first half term, we looked at people who help us at home, at school and in the community. We had fun dressing up as our heroes and celebrating the end of the theme with a party and disco. During the second half term, we studied The Three Little Pigs. We've been building, experimenting, role playing and are now able to recite the whole story! Thank you for a fantastic term Year 1!



Blwyddyn 3

Wel am dymor prysur i ni gyd ym mlwyddyn 3.

Hoffem ddiolch i'r plant am ei hymdrechion wrth i ni gysylltu gyda thema Llwythau Cymru ac Oes y Cerrig. Llwyddom i ymweld a phrofi sawl Maes Profiad a Dysgu tymor megis: Ieithoedd, Llythrennedd a Chyfathrebu – Dysgu ac ail adrodd chwedl ar lafar yn arddull Pie Corbett gan allu nodi yn ysgrifenedig. Llauer o waith llafar wrth ddilyn rhaglen ffoneg Read Write Inc.

Fe wnaeth pawb fwynhau ymweliad diweddar â Llyfrgell y Barri sydd yn adnodd pwysig iawn i'r gymuned leol.

Gwyddoniaeth a Thechnoleg – profiadau gwych wrth i ni ymholi a chynllunio pontydd a hefyd ein gwaith technoleg yn creu arfau oes y cerrig gydag adnoddau naturiol. Wrth barhau a'n gwaith thema cawsom gyfle i ddysgu mwy am waith archeolegwyr a sut mae defnyddio arteffactau i ddarganfod mwy am gyfrinachau y gorffennol.

Roedd Wythnos Gwrthfwlio yn gyfle i drafod gyda PC Davies am bwysigrwydd bod yn ffrindiau da.

Amser nawr i edrych ymlaen at 'hoi' fach a dathlu dros y Nadolig a dychwelyd yn barod at dymor llawn hwyl, prysurdeb a chyffro yn y flwyddyn Newydd. Dymunwn Nadolig Llawen a Blwyddyn Newydd Dda i holl deuluoedd Blwyddyn 3.

Well, what a busy first term we've all had in Year 3.

First, we wish to thank all the children for their efforts this term as we enjoyed exploring the theme of work, 'Tribes from the Stone Age'. We had the opportunity to examine several Areas of Learning such as: Languages, Literacy and Communication – We listened, read and exercised a myth verbally using Pie Corbett strategies which then allowed us to write our own version of the story. We have also benefitted from the introduction to the phonic Read Write Inc. scheme.

Our visit to the local library was also beneficial.

Science and Technology was a strong presence as we experienced designing, creating bridges to carry our trolls, and also creating our Stone Age armaments using natural materials.

Continuing with our theme this term we had the opportunity to become Archaeologists for a day and learn how artefacts help us to discover more about the secrets of the past.

During Anti-bullying Week we had the pleasure of discussing with PC Davies the importance of being a good friend.

Time now to look forward and relax over the Christmas break and return ready for another fun-filled, exciting and busy term in the New Year. We wish all the families of Year 3 a Happy Christmas and a Fab New Year.





Sêr y Tymor



CYMREICTOD

Derbyn - Edan B a Rudy P

1 - Parker D ac Isla-May W

2 - Jessica P a Rowen K

3 - Rheya A a Freya S

4 - Phoebe A , Ruby C a Melody-Mai M

5 - Isla L ac Oliver G

6 - Nevaeh D ac Olly F



YMDRECH

Derbyn - Elijah H a Braxton H

1 - Archie T ac India E

2 - Eddie R ac Eden E

3 - Ava-May T ac Archie A

4 - Isla-Rae P a Ruby T

5 - Sophia WH a Harry H

6 - Olivia C ac Indy D

CYFEILLGARWCH

Derbyn - Amelia S a Nancy P

1 - Chloe B ac Amelia H

2 - Grace W a Miyah D

3 - Henry H a Freddie S

4 - Ollie J a Lydia HK

5 - Dominic F a Charlie F

6 - Ffion L a Freya W



Meithrin



Yn yr Ardd Wyllt / In the Wild Garden . . .



. . . ac adeiladu coelcerth /
and building a bonfire.

Rydyn ni wedi cael llawer o hwyl a sbri yn dysgu amdanaf fi a fy myd o'm cwmpas. Rydyn wedi edrych arnaf i fy hun yn dysgu am rannau'r corff trwy chwarae a chanu. Trwy ddysgu am liwiau rydyn ni'n gallu gweld pa mor hyfryd a lliwgar y mae'r byd o'n cwmpas.

We have had lots of fun this term learning about me and my world around me. We have looked at ourselves and learnt about parts of the body through playing and singing. By learning our colours we can see how colourful and beautiful the world is around us.

Ymarfer ein llythrennau Tric a Chlic. /
Practicing our Tric a Chlic letter sounds.



Ysgrifennu gyda moron a phrintio. /
Writing with a carrot and printing.



Pur ddychymyg. /
Pure imagination.

Addysg gorfforol – Draenog Bach yn Cysgu'n
Drwm. / P.E.- The little hedgehog is sleeping
heavily.



Llun arsylwadol. /
Observational picture.

Blwyddyn 4

Mae Blwyddyn 4 wir wedi gwneud gwahaniaeth mawr yn ystod y tymor yma gyda'i thema 'Sut allwn gyfrannu at ein cymuned leol?'. Rydym wedi mwynhau dysgu am elusennau gwahanol. Braff oedd gwahodd Mr John Hartland i'r ysgol i sôn am waith y Banc Bwyd gyda ni a hefyd elusen Dogs Trust, hynod ddiddorol. Uchafbwynt y tymor i ni oedd cynnal ein Siop Elusen i'r ysgol gyfan le oedd cyfle gan ddosbarthiadau i wario arian ar bob math o drugareddau. Llwyddom i godi dros £500 i rannu rhwng yr elusennau – anhygoel!

Cawsom hwyl yn perfformio ein sioe Nadolig ac roedd yn wych gallu eich croesawu i mewn i wyllo! Nadolig Llawen a Blwyddyn Newydd Dda oddi wrth bawb ym Mlwyddyn 4.

Year 4 have certainly made a difference this term with their theme 'How can we contribute positively to our local area?'. We have enjoyed learning about various charities. We thoroughly enjoyed visits from Mr John Hartland from the local Food Bank, and the Dogs Trust discussing the work that they do and how we can help. The highlight of the term was holding a Charity Shop for the whole school where pupils had the opportunity to come and buy all sorts of things. We managed to raise over £500 to share between the charities – amazing!

We had great fun performing our Christmas show and it was wonderful to have been able to welcome you in to watch! Merry Christmas and a Happy New Year from all of us here in Year 4.





Dyddiadau Dates



***Diwrnodau HMS - 09/01/23, 05/06/23, 24/07/23**

Gwyliau Banc—Dydd Llun 01/05/23 a Dydd Llun 08/05/23 (un tro ychwanegol)

Diwrnod cyntaf nol i blant yw Dydd Mawrth y 10fed o Ionawr.

****INSET Day's - 09/01/23, 05/06/23, 24/07/23***

Bank Holidays—Monday 01/05/23 & Monday 08/05/23 (extra one-off)

First day back for children is Tuesday the 10th of January.

Tymor	Dechrau	Hanner Tymor		Diwedd	Nifer o ddyddiau ysgol
		Dechrau	Diwedd		
Gwanwyn 2023	*Dydd Llun 9 ^{fed} Ionawr	Dydd Llun 20 ^{fed} Chwefror	Dydd Gwener 24 ^{ain} Chwefror	Dydd Gwener 31 ^{ain} Mawrth	55
Haf 2023	Dydd Llun 17 ^{eg} Ebrill	Dydd Llun 29 ^{ain} Mai	Dydd Gwener 2 ^{il} Mehefin	*Dydd Llun 24 ^{ain} Gorffennaf	64

Term	Begin	Half Term		End	No. of school days
		Begin	End		
Spring 2023	*Monday 9 th January	Monday 20 th February	Friday 24 th February	Friday 31 st March	55
Summer 2023	Monday 17 th April	Monday 29 th May	Friday 2 nd June	*Monday 24 th July	64